

## تعارف

## سُورَةُ الْاِنْشِرَاحِ

نام : اس سُوْرۃ مبارکہ کا نام "الانشراح" ہے جو "المنشرح" سے باب "الانفعال" کا مصدر ہے۔ اس میں ایک رکوع، آٹھ آیتیں، ستائیس کلمے اور ایک سو تین حروف ہیں۔

نزول : اس کا نزول بھی مکہ مکرمہ میں سورۃ "الضحیٰ" کے مابعد ہوا۔

مضامین : نبوت کا بارگاہِ امت کوئی معمولی بوجھ نہ تھا یہ وہ کوہِ گراں تھا جسے آسمانوں اور پہاڑوں نے بھی اٹھانے سے مندری ظاہر کر دی تھی حضور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے دعوتِ توحید کا آغاز کیا تو مکہ کی ساری فضا لگنے لگ گئی۔ لوگوں کے اطوار بدل گئے، ہر چہرہ پر نفرت، ہر آنکھ میں عناد کے شعلے ناچنے لگے۔ ان سراسر ناموافق حالات میں تلبِ نبوت کے لیے راحت و سکون کا اگر کوئی پیغام ہو سکتا تھا، تو وہ اس کے کریم پروردگار کا ہی ارشاد ہو سکتا تھا۔ چنانچہ جبرائیل امین حاضر ہوئے اور یہ سورت اپنے مکھوٹی اور نورانی ہونٹوں سے تلاوت کر کے سُنائی۔ ہر آیت میں ایک عظیم احسان کا مشوہہ ہر آیت میں دلجوئی اور بندہ نوازی اپنے جوں پر ہے جس سے آپہنوں نے بھی آنکھیں پھیر لی تھیں، رشتے توڑ لیے تھے، جس کی تلخ حیات کو بچھانے کے لیے سُند آندھیاں اُمڈری تھیں اس کو یہ بشارت دی جا رہی ہے کہ وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ۔ "لے حبیب پاک ہم نے آپ کے ذکر کو بلند فرما دیا ہے۔" عرب کے ریگزاروں میں ہی نہیں، دُنیا کے شرق و غرب میں ہی نہیں بلکہ فرائزِ مہمش پر بھی تیرے ذکر کیلئے سے ہمارا سماں ہو گا۔ جہاں جہاں خالقِ کائنات کا ذکر ہو گا وہاں وہاں باعثِ تخلیقِ کائنات کے ذکر کے زمرے بھی فروزا گزرتے ہیں گے۔

بتا دیا کہ کالی رات سحر آشا ہونے ہی والی ہے۔ یہ صائب کی گھنگھری گھٹائیں تھوڑی دیر میں چھٹنے والی ہیں۔ وہ دن عنقریب طلوع ہونے والا ہے جب اہل نظر تیری راہ میں آنکھیں پھمائیں گے۔ اہل دل سوجان سے تیری خاک راہ پر تصدق ہوں گے۔ آپ کا کام یہ ہے کہ جوں ہی فریضہ تبلیغ سے کچھ فراغت ملے تو یادِ الہی میں مشغول ہو جایا کریں۔ یہی زندگی کی منزل مُراد ہے اور اسی منزلِ مراد سے زندگی کو رعنائیاں و لغز جیاں نصیب ہوتی ہیں اور اسی کے فیض سے زندگی کا دامن سچی سرتوں سے معمور ہو جاتا ہے۔

حقیقت تو یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے محبوب کی جرنعت اور رحمت ان چند آیات میں فرمائی ہے۔ دُنیا بھر کے نعت گو اس سے در پوزہ مری کرتے رہیں گے۔

سُورَةُ الْاِنشِرَاحِ مَكِّيَّةٌ بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ وَهِيَ ثَمَانِي اَيَاتٌ

سورۃ الانشراح مکی ہے اللہ کے نام سے شروع کرتا ہوں جو بہت ہی مہربان ہمیشہ رحم فرمائے والہ ہے۔ اس میں آیتیں ہیں

اَلَمْ نَشْرَحْ لَكَ صَدْرَكَ ۙ وَوَضَعْنَا عَنكَ وِزْرَكَ ۙ الَّذِي

کیا ہم نے آپ کی خاطر آپ کا سینہ کشادہ نہیں کر دیا لے اور ہم نے انار دیا ہے آپ سے آپ کا بوجھ لے جس نے

لے ملازم راغب صفحہ ۱۱۱ الشرح کی تحقیق کرتے ہوئے لکھتے ہیں: اصل الشرح: بسط اللحم ونحوه يقال شرحت اللحم وشرحته ومن شرح الصدر اي بسطه بنور الهم وسكنته من جهة الله ويذبح منه. والمفردات امين گوشت کاٹنے اور اس کے ٹکڑے ٹکڑے کرنے کو الشرح کہتے ہیں۔ اسی سے شرح صدر ماخوذ ہے۔ اس کا مفہوم یہ ہے کہ نور الہی سے سینہ کا کشادہ ہو جانا اللہ تعالیٰ کی جانب سے تسکین و دلنیت کا حاصل ہو جانا اس کی طرف سے دل میں مسرت و راحت کا شعور پیدا ہو جانا۔

ملازمینہ محمود اکوسی نے اس کی وضاحت کرتے ہوئے لکھا ہے کہ الشرح اصل میں کشادگی اور فراخی کا مفہوم ادا کرتا ہے کسی الہی ہوئی اور مشکل بات کی تشریح کو بھی شرح کہتے ہیں۔ فرماتے ہیں کہ شرح کے لفظ کا استعمال دلی مسرت اور قلبی خوشی کے لیے بھی ہوتا ہے آخر میں لکھتے ہیں وقد يراد به تائيد النفس بقوة قدسية وانوار الهية بحيث تكون ميدانا للمراكب المعلومات وسائلا لتكاديب الملكات وعرشا لانواع التجليات وغرضها السوا والواردات فلا يشغلها شأن عن شأن ويتولى لمعيه يكون ركنين وما كان رُوح المعاني يمين شرح صدره كما يرمض يمينها ما ہے کہ نفس کو قوت قدسیہ اور انوار الہیہ سے اس طرح نمونیکرنا کہ وہ معلومات کے تانوں کے لیے میدان بن جائے ملکات کے تاروں کے لیے آسان بن جائے اور گونا گوں تجلیات کے لیے عرض بن جائے جب کسی کی یہ کیفیت ہوتی ہے تو اس کو ایک حالت دوسری حالت سے مشغول نہیں کر سکتی اس کے نزدیک مستقبل حال اور ماضی سب یکساں ہو جاتے ہیں۔ پھر فرماتے ہیں والذائب بمقام الامتنان هذا الرادة هذا للحن الخبير۔ اس مقام پر اللہ تعالیٰ اپنے احسان کا ذکر فرما رہا ہے اس لیے یہاں شرح صدر کا یہ آخری معنی زیادہ مناسب ہے۔

اس تحقیق کے بعد آیت کی تشریح باہر الفاظ فرماتے ہیں:

فالمعنى اَلَمْ نَقْسَحْ صَدْرَكَ حَتَّى حَوَى عَالِي النِّيبِ وَالشَّهَادَةِ وَجَمَعَ بَيْنَ مَسْخِطِ الْاَوْسِ تَفَادَةً وَالْاِقْنَانَةَ فَصَادَكَ الْمَلَايِكَةُ بِالْعَلَوِّقِ الْاِسْتِمَانِيَةِ عَنِ اِقْتِباسِ اَنْوَالِ الْمَلَكَاتِ التَّرَوُّبِيَّةِ وَمَا عَاقَبَكَ التَّعَلُّقُ بِمَصْدَرِ الْحِ الْمَخْلُوعِ عَنِ الْاَوْسِ تَفَادَةِ فِي مَسْخِطِ الْمَعْنَى (روح المعاني)

یعنی آیت کا معنی یہ ہے کہ کیا ہم نے آپ کے سینہ کو کشادہ نہیں کر دیا کہ غیب و شہادت کے دونوں جہاں اس میں سلگتے ہیں استفادہ اور افادہ کی دونوں ملکیتیں جمع ہو گئی ہیں۔ ملائکہ جہانہ کے ساتھ آپ کی دائمی ملکات روحانیہ کے انوار کے حصول میں رکاوٹ نہیں۔ خلق کی بہبود کے ساتھ آپ کا تعلق معرفت الہی میں استفادہ سے رکاوٹ نہیں۔

علامہ شہداء اللہ ربانی تہی رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اسی طرح کی تفسیر بیان کی ہے۔

مولانا شبیر احمد صاحب عثمانی اس آیت کے ضمن میں لکھتے ہیں:

”اس میں علوم و معارف کے سمندر آمار وسیع اور لوازم نبوت اور فرائض رسالت بڑاشت کرنے کو بڑا وسیع حوصلہ دیا۔“  
اللہ تعالیٰ نے اپنے مہربان کریم صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم کو جو علوم و معارف عطا فرمائے، اماں بوسیری نے تصدیقاً بڑے میں یوں بیان

کیا ہے۔

فَإِنَّ مِنْ جُودِكَ الدُّنْيَا وَمَشَرَّتِنَا وَرِسْتِنَا نَعْلَمُكَ بِعِلْمِ الْفَرْجِ وَالْقَلَمِ

ترجمہ: یعنی دنیا اور آخرت دونوں آپ کی جود و کرم کے نذر ہیں اور کون و قلم کا علم آپ کے علم کا ایک حصہ ہے۔

علامہ علی قاری حنفی آخری مصرعہ کی شرح کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

علیہما ان یکون سطران سطر و علمہ و نہ ستران بحدود علمہ۔ کہ فوج و قلم کا علم آپ کے علم کے دھڑکی ایک سطر

ہے اور آپ کے علم کے سمندروں کی ایک نبر ہے۔ (شرح تصدیقاً بڑوہ، ملا علی قاری قلمی کتب خانہ گزٹھی افغاناں، مطبعہ ایک)

حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام کی ساری زندگی اس آیت کی آئینہ دار ہے۔ حضور نے جس بلند حوصلگی اور اولاد لایعزبی سے فرائض نبوت کو ادا کیا

جس صبر اور شکر کے ساتھ اس راہ میں آنے والی مشکلات کو برداشت کیا وہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے شرح صدر کے بغیر ممکن نہ تھا۔ پر حضور علیہ

الصلوٰۃ والسلام نے انسانی زندگی کے ہر پہلو کو اپنے علم کے نور سے منور کیا اس کو بھی شرح صدر کی برکت کے بغیر اور کیا کہا جاسکتا ہے۔

اس آیت کے ضمن میں کئی مفسرین نے شوق صدر کی روایات بھی ذکر کیں لیکن علامہ آلوسی لکھتے ہیں حمل الشرح فی الفیۃ علی ذلک

الشرح ضعیف من المحققین کہ یہاں جو شرح صدر مذکور ہے اس سے شوق صدر راوینا محققین کے نزدیک ضعیف ہے البتہ شوق صدر کا

شہرت امام ادریش نبوی سے جوتا ہے۔

اس آیت میں غور کرنے سے کلیم اور صیب کے درمیان فرق بھی نمایاں ہو جاتا ہے۔ دونوں کو شرح صدر بخشا گیا لیکن کلیم کو مانگنے پر

اور صیب کو رہن مانگے۔ پر دونوں کے شرح صدر میں بھی زمین و آسمان کا تفاوت ہے۔

لے یہ دو آیتیں غور طلب ہیں۔ پہلے مشکل الفنا کی تشریح ملاحظہ فرمائیے:

الوزن: الحمل الثقیل۔ بارگراں۔ اَنْفَضَ کی تشریح کرتے ہوئے علامہ ابن منظور لکھتے ہیں، اَنْفَضَ: اَنْفَضَ ظَهْرَهُ۔ ایسا بوجھ جوشہ

کو بوجھل کرے۔

صاحب تلموس نے اَنْفَضَ کا ایک اور معنی تحریر کیا ہے یعنی کسی چیز کا لاغور و بلا ہونا۔ قال ابن عرفہ: اِی اَنْفَضَ حَتَّى جَعَلَ

نَفْثًا اَوْ مَهْرُوْلًا وَهَذَا الَّذِي اَتَتْهُ السَّفَرُ وَالْحَمَلُ وَنَفْثَ لِحْمَهُ۔ زبان العروس، یعنی اس بوجھ نے آپ کی پیشہ کو بڑا اولاد لایعزبی کر دیا کیونکہ

پیہم سفر اور متواتر کام کرنے سے گوشت و بلا ہو جاتا ہے۔

حضرت شاہ ولی اللہ رحمۃ اللہ علیہ نے اس کا ترجمہ اس طرح کیا ہے کہ بارگراں کر دہ بود پشت ترا۔ یعنی وہ بوجھ جس نے آپ

کی پشت کو بوجھل بنا دیا تھا میں نے اسی کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔ ویسے لغت عرب میں جب اونٹ کی پشت پر زیادہ بوجھ لاداجا لے

## انْقَضَ ظَهْرُكَ ۝ وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ ۝ فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ

یوجہ ل کر دیا تھا آپ کی پیشہ کو - اور ہم نے بلند کر دیا ہے آپ کی خاطر آپ کے ذکر کو سلسلہ پس پیشا پر مشکل کے ساتھ

تو اس کی پہلیوں سے ایک قسم کی کرکڑی کی آواز نکلتی ہے اسے بھی انقض کے لفظ سے تعبیر کیا جاتا ہے۔

وہ جہادی پوجہ کیا تھا؟ جو پیغمبر کو گراں بار کر رہا تھا اور جس کو اللہ تعالیٰ نے اپنے حبیب سے اٹھایا۔ علمائے تفسیر نے متعدد اقوال کہے ہیں۔ ان میں سے دو قول ہی اپنے یہ ہیں:

① اپنی قوم کو کھلی گمراہی میں دیکھ کر غماظ خاطر کو بہت تکلیف ہوتی تھی۔ ان کا بے جان ہونے کو پوچھا، فسق و فجور میں غرق رہنا، قمار بازی اور شراب نوشی میں اپنی قسمت و دولت کو برباد کرنا، غریبوں پر ظلم ڈھانا، ان کے حقوق غصب کرنا، باہمی جنگ و جدال اور قتل و غارتنا ان کی اخلاقی ہستی، ان کی معاشی بحالی اور ان کی سیاسی استری ان تمام چیزوں کو دیکھ کر حضور کو بہت دکھ ہوتا اور اس صورت حال کو کبیر بدل ڈالنے کے لیے دل بہر وقت مضطرب رہتا۔ اللہ تعالیٰ نے منصب نبوت پر فائز کیا اور قرآن کریم جیسا سینہ زرد شد و ہدایت عطا فرمایا۔ دین اسلام جیسا جامع اور مکمل نظام حیات مرحمت فرمایا جس سے یہ پوجہ اتر گیا۔ منزل کا تعین بھی ہو گیا اور اس منزل کی طرف لے جانے والا راستہ بھی نور نبوت سے روشن ہو گیا۔

② یا اس بوجہ سے بار نبوت و رسالت مراد ہے۔ ایسے لوگ جو صد ہا سال سے مجہدان باطل کی پوجا پاٹ میں مشغول تھے جن کی کئی پختیس اطلاق آوارگی کی نذر ہو چکی تھیں، ظلم و ستم، لوٹ مار جن کے نزدیک غفور مہابت کا باعث تھی، ان کو ان پستیوں سے نکال کر توحید اخلاقی حسہ، نظم و ضبط کی بندیوں پر لے جانا بڑا جان جو کموں کا کام تھا۔ اس راستہ میں مشکلات کے فلک بوس پہاڑ سینہ تانے کھڑے تھے اور ناکامیوں کی عمیق غاریں منہ کھولے ہوئے نکل جانے کے لیے بنے تھیں۔ اس فرض کی ادائیگی کا اساس دل کو ہر وقت پیچین رکنا، ان کا تشبہ و حملہ باطل سے چھٹے رہنے پر ان کا امتحان اصرار اس بے مینہ میں مزید اضافہ کر دیا کرتا۔ اللہ تعالیٰ نے شرح صدر کی دولت سے مالامال فرما کر اس بوجہ کو ہکا کر دیا۔ طبیعت میں تلقین و اضطراب کی جگہ صبر و حزم ریت سے لے لی۔ اپنی قوم کی بے اتھالی اور دل آزاریوں پر دل گرفتہ ہونے کے بجائے ہمت و حوصلہ پیدا ہو گیا۔

حضرت شاہ عبدالعزیز رحمۃ اللہ علیہ نے اس کی تشریح اپنے مخصوص انداز میں فرمائی ہے اور خوب فرمائی ہے:

”آپ کی ہمت عالی اور پیدائشی استعداد جن کمالات و مقامات پر پہنچنے کا لہذا شاکرتی تھی، قلب مبارک کو جہانی ترکیب یا نشانی نشوونما کی وجہ سے ان پر فائز ہونا دشوار معلوم ہوتا تھا۔ اللہ تعالیٰ نے جب سینہ کھول دیا اور حوصلہ کشاہ کر دیا، وہ دشواریاں جاتی رہیں اور بوجہ ہکا ہو گیا۔“

۳۔ حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم نے فرمایا اتانی جبرئیل علیہ السلام

وقال ان ربك يقول انك قد رفعت ذكرك قلت الله تعالى اطع قال اذا ذكرت ذكرت معي۔

یعنی حضرت جبرئیل میرے پاس آئے اور کہا کہ آپ کا رب کریم پوچھا ہے کہ آپ ہلنتے ہیں کہ میں نے آپ کے ذکر کو کس طرح بلند کیا؟ میں نے جواب دیا اس حقیقت کو اللہ تعالیٰ ہی بہتر جانتا ہے۔ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ آپ کے رفیع ذکر کی کیفیت یہ ہے کہ وہاں میرا ذکر کیا جائے گا وہاں آپ کا بھی میرے ساتھ ذکر کیا جائے گا۔

علامہ کوئی لکھتے ہیں وانی رفع مثل أن قرآن اسماء علی الصلوة والسلام باسم عز وجل فی کلمات الشہادة وجعل طاعتہ طاعتہ وصلی علیہ فی ملائکتکم وامر المؤمنین بالصلوة علیہ۔ وخالطہ باللقاب کیا فیہا العذر، یا فیہا العزیم، یا فیہا النبی، یا فیہا الرسول، وفکرہ سبحانہ فی کتب الاولین واخذ علی الانبیاء علیہم السلام وأسمہم ان یقرنوا بہ۔ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم۔

ترجمہ: اور اس سے بڑھ کر رفیع ذکر کیا ہو سکتا ہے کہ گلزار شادست میں اللہ تعالیٰ نے اپنے نام کے ساتھ اپنے محبوب کا نام ملا دیا حضور کی اطاعت کو اپنی اطاعت قرار دیا، ملائکہ کے ساتھ آپ پر روز و درود بھیجا اور مومنوں کو روز و دو پاک پڑھنے کا حکم دیا اور جب بھی خطاب کیا معزز القاب سے مخاطب فرمایا جیسے یا ایہا اللہ، یا ایہا المرسل۔ پہلے آسمانی صحیفوں میں بھی آپ کا ذکر خیر فرمایا۔ تمام انبیاء اور ان کی امتوں سے وعدہ دیا کہ وہ آپ پر ایمان لے آئیں۔ آج دنیا کا کوئی آباد ملک ایسا نہیں جہاں روز و شب میں پانچ بار حضور کی رسالت کا اعلان نہ ہو رہا ہو۔

حضور کے سوانح پر اپنیوں اور بیگانوں نے مثنوی کہی ہیں دنیا کے کسی بھی مصلح، فاتح اور سلطان کے بارے میں نہیں کہی گئیں۔ بے شمار اہل پایہ کے لوگوں نے حضور کریم کے ذکر پاک کو بلند کرنے کے لیے جس طرح اپنی زندگیوں اپنی عملی قوتیں، روحانی طاقتیں، اپنا مال اور اپنے مسائل وقف کیے ہیں کسی دوسرے کے بارے میں اس کا تصور ہی نہیں کیا جا سکتا۔ آپ کے عشاق نے مشرکوں میں انسانیت کو جو پاکیزہ ادب عطا فرمایا ہے اس کی نظیر ہی نہیں ملتی۔ لادینیت کے اس دور میں بھی آپ کے دین کی تبلیغ اور آپ کی سنت کے امتیاء کی کوششیں ہوتی رہیں۔ آپ کا نام پاک لے کر آپ کا ذکر خیر کر کے اور آپ کے حماسن سن کر کروڑوں دلوں کو جو سرد و فرخت نصیب ہوتی ہے اس کا جواب نہیں اپنے توڑے ایک طرف، بیگانوں اور متعصب مخالفوں کو بھی بارگاہ رسالت میں خراج عقیدت پیش کرنے کے بغیر چارہ نہ رہا۔

اگر آپ ان حالات کو پیش نظر رکھیں ہیں حالات میں یہ آیت نازل ہوئی اور پھر اس آیت کو پڑھیں تو اس کے پڑھنے کا لطف و چند ہو جائے گا۔ ساری دنیا منافق ہے، مکہ کے نامور سردار اور عوام چرخ معطفوی کو بجا لانے کے درپے ہیں۔ جس گلی سے گزرتے ہیں وہاں منافق کے ڈیر لگا دیے جاتے ہیں اور کانٹے پھانسیے جلتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ کے حضور میں سجدہ ریز ہوتے ہیں تو سرے ہونے آؤنٹ کا وہو اشکار گردن مبارک پر لادویا جاتا ہے۔ ان حالات میں یہ آیت نازل ہوئی۔ کون یہ تصور کر سکتا تھا کہ ان کا ذکر پاک دنیا کے گوشہ گوشہ میں بلند ہوگا، ان کے دین کی روشنی سے ہندوب دنیا کا بہت بڑا علاقہ متور ہوگا اور کروڑوں انسان ان کے نام پر جان دینے کو اپنے لیے باعث سعادت تصور کریں گے۔ لیکن جو وعدہ مولا کریم نے اپنے برگزیدہ بندے اور محبوب رسول کے ساتھ کیا وہ پورا ہو کر رہا اور قیامت تک ذکر لکھی کا آفتاب منور نشانیاں کرتا رہے گا۔ اعلیٰ حضرت بریلوی نے کیا خوب فرمایا ہے۔

مٹ گئے نشتے میں سرٹ مٹیں گے عاتقے نہ مٹا ہے نہ نشتے گا کبھی چپ پاتیل

# يُسْرًا ۱۰۱ اِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا ۱۰۲ فَاِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ ۱۰۳

آسانی ہے۔ بے شک ہر مشکل کے ساتھ آسانی ہے۔ لگے ہیں جب آپ بفرمان ہو گئے، فارغ ہوں تو حسبِ عمل بیٹھیں گے۔

۱۰۱ لگے کفارِ مسلمانوں کو طعنے دیا کرتے تھے کہ تم ناوار اور منگس ہو، تم کمزور اور ناتواں ہو، ہم تمہیں پیس کر رکھ دیں گے تم تمہارا ہاتھ نشان تک نہ ماریں گے، جو شخص اسلام کو قبول کرتا اس کو ہر قسم کے ظلم و ستم کا نشانہ بنایا جاتا، دروسے حبیب وہ فریاد کرتا تو اس کی فریاد سننے والا ہی کوئی نہ ہوتا، بگڑا وہ سنگدل اس کو تڑپتا ہوا دیکھ کر تالیباں بجاتے اور خوشی کے نعرے بند کرتے۔ اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں اے حبیب! ان دشواریوں اور تکلیفوں سے پریشان نہ ہونے کی قطعاً ضرورت نہیں۔ جہاں یہ قانون ہے کہ ہر تکلیف کے بعد راحت ہوتی ہے، سبب و شکاری کے بعد آسانی ہوتی ہے۔ یہ تکلیف جن سے آپ کے ماننے والے دوچار ہو رہے ہیں، یہ عسرت و تنگدستی جس کے باعث بیگانے زبانِ ظمن و داز کیا کرتے ہیں، عثم ہر جہاں لگی اور عزت و اقبال، خوش حالی اور فارغ البالی کا ایک دوشاخا دو شروع ہوگا۔

۱۰۲ یعنی جب تم ایک عبادت سے فارغ ہو جاؤ تو اس عبادت کی توفیق پر شکر ادا کرنے کے لیے دوسری ریاضت اور عبادت شروع کرو۔ اللہ تعالیٰ نے جو نعمتیں اپنے رسول کریم پر فرمائی تھیں ان کا شکر کیا گیا اور جن نعمتوں سے مستقبل میں سرفراز کیا تھا ان کا وعدہ کیا گیا اور اس کے بعد حکم دیا گیا کہ ان نعمتوں پر شکر ادا کرو اور اس کی صورت یہ ہے کہ اس کی عبادت میں مشغول رہا کرو۔

علامہ ابن جریر طبری نے حضرت ابن عباس سے اس کا یہ مفہوم نقل کیا ہے عن ابن عباس انہ قال ای اذا فرغت من الصلوۃ فانصب فی اللہ عار یعنی جب آپ نماز ادا کرنے سے فارغ ہو جائیں تو بڑے خشوع و خضوع کے ساتھ دعا مانگا شروع کریں۔

علامہ آؤسی فرماتے ہیں کہ اس آیت سے پتہ چلتا ہے کہ بندہ مومن کے لیے مناسب یہ ہے کہ اس کے سادے اوقات یاد و عبادت الہی میں مستغرق رہیں یا دنیا کے ضروری کاروبار سے جو نہی فرصت ملے، خداوند کریم کے ذکر میں مشغول ہو جائے۔ بندہ مومن کا یہ بیکار پیمانہ دنیا یا فضول مشاغل میں گھومتے رہنا بڑی بے عقلی اور نادانی ہے۔ یہاں انہوں نے حضرت فاروق اعظم رضی اللہ تعالیٰ عنہ کا ایک پُر از حکمت ارشاد نقل کیا ہے۔ اسے پیش خدمت کرنا ہوں اور توفیق رکھتا ہوں کہ آپ اسے خوبصورت لکھ کر لایں، جگہ آویزاں کریں گے جہاں اکثر آپ کی نظر پڑتی ہے۔

اِنَّ اَنْذَرْتُمْ اَنْ لَّا تَرٰنِ اَحَدَكُمْ فَاَرَقَّ عَيْنًا وَّلَا فَرِحَ عَمَلًا اَجْرَتِهِمْ (رُودِ السَّعٰلِ)

یعنی میں اس بات کو سنت نہیں کرتا ہوں کہ میں تمہیں گھما بیٹھے ہوئے دکھوں۔ نہ تم دنیا کا کوئی کام کر رہے ہو اور نہ تم اپنی آخرت کو سنوار رہے ہو۔

آپ نے فارغ کے ساتھ تَسْبِيْحًا لِّلّٰہِ کا زنی اور رُحْبًا دار لفظ استعمال فرمایا ہے اور خود ہی اس کی تشریح بھی فرمادی ہے۔ یہ بیکار کتبہ جسے دنیا کی فکر نہ عاقبت کا اندیشہ۔ ہاتھ پر ہاتھ دوسرے صبح سے شام تک وقت ضائع کرنا، رہتا ہے یہی فاروقی تربیت تھی جس کی برکت سے امت مسلمہ نے چند سالوں میں مشرقی اور مغربی عالمی طاقتوں پر فتح حاصل کی تھی اور اپنی عظمت کے پرچم کا رویے تھے جس بے دردی سے آج ہم اپنا تہمتی وقت برباد کرتے ہیں، جس سنگدل سے ہم اپنے شخصی اور ذاتی فرائض کی ادائیگی میں کاہلی اور بے اعتنائی کا مظاہرہ کرتے ہیں انہیں دیکھ کر خون کے آنسو چکنے لگتے ہیں۔

## إِلَى رَبِّكَ فَارْغَبْ ۝۸۴

اور اپنے رب کی طرف راغب ہو جائیں گے

ہم اسے نوجوان جن کے دلوں میں اپنی اُمت کا درد ہے، ہوا اپنی قوم کے مستقبل کو درخشاں دیکھنا چاہتے ہیں، جو موجودہ پستی اور انحطاط پر شکوہ منہ نظر کرتے ہیں، کاش! وہ حضرت فاروق اعظمؓ کے اس ارشاد کو بھلا اپنے رب کریم کے اس فرمان واجب الاذمان کو اپنی زندگی کا شُمار (MOTTO) بنالیں۔ جب بھی ایک فرض کی ادائیگی سے فارغ ہوں، دو سرفرض ادا کرنے کے لیے کمر ہمت باندھوں۔

فانصب کا لفظ بھی ترجمہ طلب ہے۔ نصب ایسا کام کرنا جس کے کرنے سے تم کا دل بہ جائے اور یہ ظاہر ہے کہ معمولی نوعیت کے کاموں سے تو تم کا دل پیدا نہیں ہوتی، وہ کام جو اولوالعزمی سے کیے جاتے ہیں، وہ نہیں جو بڑی منت اور ریاضت سے سر کی جاتی ہیں، وہ فرانس جن کی انجام دہی کے لیے دیدہ ریزیوں، جگر پاشیوں اور شب بیداریوں کی ضرورت پڑتی ہے، ایسے کاموں کے کرنے کی ہی تمہیں کی جارہی ہے۔ اہل حق تو مشکل پسند ہوا کرتے ہیں۔ سہل اور آسان کاموں میں تو ان کا ہی نہیں ملتا، بلکہ اللہ تعالیٰ گوارا نہیں کرتا کہ آسان کاموں کے کرنے میں وہ اپنی عمر صرف کریں۔ ایسے کاموں کے لیے اور بہت سی قومیں ہیں۔ ان کے لیے تو کٹھن اور دشوار کام ہیں۔

جنگ بدر کے بارے میں فرمایا کہ تم تو چاہتے تھے کہ تمہاری قافلہ پر قبولوں دو جن کے پاس مزاحمت کے آلات نہیں، لیکن ہم نے چاہا کہ تمہاری طاقتوں کو باطل کی ایک بڑی قوت سے ٹکرائیں تاکہ حق کا بول بالا ہو اور باطل کو رسوائی اور ذلت نصیب ہو۔

ارشاد باری ہے: **وَلَذِيْعَدَّكُمْ اللهُ اَعْدَى الْمُلَافِقِيْنَ اِنَّهُمْ اَكْمَرُ وَاَنْ غِيْرَ ذَاتِ الشُّكْرِ تَكُوْنُ لَكُمْ دِيْرًا لِلّٰهِ اِنَّ يَحِقُّ الْمَقِيْبِكُمْ لَمَّا تَدُوْنَ وَاَنْ غِيْرَ ذَاتِ الشُّكْرِ تَكُوْنُ لَكُمْ دِيْرًا لِلّٰهِ اِنَّ يَحِقُّ الْمَقِيْبِكُمْ لَمَّا تَدُوْنَ** (الانفال: ۷)

اے حبیب! آپ اپنے رب کی طرف ہی راغب رہا کریں۔ اسی کی وہ ذات ہے جو تیرا رب ہے، جس نے اس منصب عالی اور مقام بلند پر فائز ہونے کے لیے آپ کی تربیت فرمائی ہے، اگرچہ وہ سارے جہانوں کا رب ہے، لیکن اس کی شان ربوبیت کا جو حصہ تعلق تیرے ساتھ ہے، وہ کسی کے ساتھ بھی نہیں ٹکراس کا، وہ تیرا کسی غیر کی یہاں کیا گنہائش۔

اللهم انت ربنا ورب حبينا المصطفى عليه اطيب التحية واجمل الشفاء وفقنا ان نقتضى آثاره النيرة السنية  
ونؤدى ما اوجبت علينا لرفع كلمتك ورفع ذكر نبينا احسن الاداء. انت الموفق وبيدك ازمة التوضيح  
اياك نهد وياك نستعين.